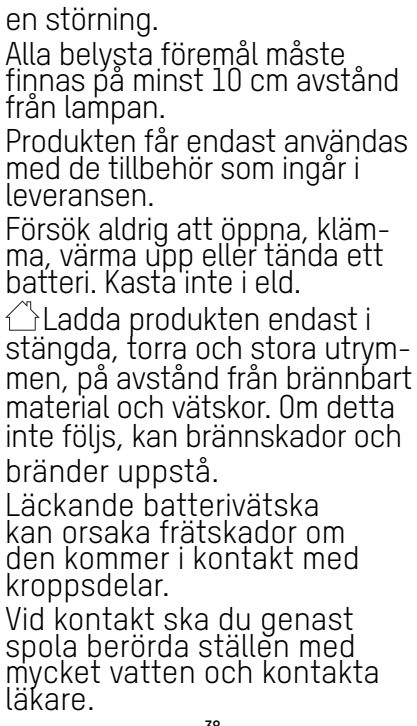




med varligt husholdningslampa. Lampa produkt på en återvinningsskation för avfallshantering av uttjanta elektriska produkter, använd återanlnings- och samlings-ställen (in kommun eller kontakta återforsäljaren där du köpte produkten. Batterier och uppladdningsbara batterier som ingår

▲ RISK FÖR BRAND OCH EXPLOSION

Använd inte produkten när den ligger i förpackningen. Täck inte över produkten – brandfara.

Utsätt inte produkten för extrem överbelastning, t.ex. extrem värme, kyla, brand eller liknande.

Använd inte i regn eller i våtrum.

▲ ALLMÄN INFORMATION

- Kasta inte eller tappa inte produkten
- LED-skylt kan inte bytas. Om skyltdet är skadat måste produkten bortskaffas.
- LED-ljuslådan kan inte bytas. När ljuslådan är uttjätt måste hela lampen bytas.
- Öppna med modifiera inte produkten! Reparationsarbeten får endast utföras av tillverkaren eller av auktoriserat service-tekniker eller en person med jämförbar kvalifikation.
- Koppla produkten från strömmen genom att dra i kontaktet eller kontaktens hus, aldrig i kablarna.
- Lampans och nådelsens specifikationer samt nåtspännin-gen på uttaget måste stämma överens med typskylten.
- Lampa får inte läggas

▲ MILJÖINFORMATION I AVFALLSHANTERING

- Källsortera förpackningen. Papper och kartong räknas som pappersavfall, folie kan lämnas i till återvinningssentral.
- Avfallshanteran den uttjätta produkten enligt gällande föreskrifter. Symvolen "Symvolen" hänvisar till att den elektriska produkten inte får avfallshanteras tillsammans

39	40	41	42	43	44	45	46	47	48
----	----	----	----	----	----	----	----	----	----

Ogöglsetteat voorkomn – nooit rechtstreeks in de lichtstraal kijken of andere personen in het gezicht schijnen. Als dit te lang duurt, kan door de blauwlichtaandelen gevaar voor het netvlies ontstaan.

Nooit een op het elektrici-teitsnet aangesloten appa-raat met natte handen vast-pakken of wanneer het in het water is gevallen. In dit geval eerst de zekering in uw huis uitschakelen en vervolgens de stekker uit het stopcon-tact trekken.

Nooit in een explosiegevaarlij-ke omgeving gebruiken, waar brandbare materialen en vloeistoffen. Het niet naleven kan brandwonden en brand veroorzaken.

Gelekte batterij-/accuvloeistoof kan bij contact met lichaams-delen etsverwondingen veroor-zaken. Bij huidcontact de be-

49	50	51	52	53	54	55	56	57	58
----	----	----	----	----	----	----	----	----	----

LED-vising:

- Oplyst status-LED'er viser den aktuelle kapacitet under drift/oplading
- Oplad batterier: En indikator-LED blinker
- Batteriet er fuldt opladet: Alle indikator-LED'er lyser (4x blå)
- Advarsel om lavt batteriniveau: En indikator-LED blinker

Må ikke oplade og tændes på samme tid.

Bemærk:

- Før at rengøre lampen anvendes en let fugtet klud uden rengøringsmidler.

☑ **GENERELLE ANVISNINGER**

☑ **ADVARSEL** Tænd humuorvarsloretta kaikentyyppisistä mahdollisista vahingoista.

☑ **Varo!** Huomio - vaarana loukaantumiset

☑ **Varoitus!** Huomio - vaara! Voi johtaa vakavin tapaturmin tai kuolemien.

MÄÄRÄYSTEN KÄYTTÄMINEN

Tuote on tarkoitettu likuuttavaksi valonlähteenä, eikä sitä ole tarkoitettu muihin käyttötarkoituksiin. Tuote on tarkoitettu vain yksityisen käytön kotona, eikä se sovelly virityskäyttöön, ammattikäyttöön, julkiseen käyttöön tai ammattikäyttöön mukaisesti. Käyttö muualleensa käytettäväksi katsotaan laittomaksi ja se voi aiheuttaa vastuuseen tekijönsä tai henkilövahinkoja. Valmistaja ei vastaa vahingoista, jotka ovat syntyneet virheellisesti tai määräystenvastaisesta käytöstä.

59	60	61	62	63	64	65	66	67	68
----	----	----	----	----	----	----	----	----	----

▲ YLEISET TURVALLISUUSOHJEET

Tätä tuotetta voivat käyttää yli 8-vuotiaat lapset sekä henki-löt, joiden ruumiillisesti, aistimil-lisesti tai

henkisesti kyvyt ovat rajoitui-neet tai joilla ei ole tarvittavaa kokemusta tai tietoa, kun he ovat saaneet

opastuksen tuotteen turvalli-sesta käytöstä ja kun he tietä-vät, mitä vaaroja on olemassa. Lapset eivät

saa leikkiä tuotteella. Puhdis-tusta ja hoitoa lapset eivät saa tehdä ilman valvontaa.

Pidä tuote ja pakkaus lasten ulottumattomissa Tämä tuo-te ei ole leikkikalu. Lapsia on valvottava sen varmistamiseksi, etteivät he pääse leikkimään tuotteen tai pakkauksen kanssa. Vältä silmävaurioit - älä koskaan

f. eks.
ekstrem varme, kulde, ild osv.
Skal ikke brukes i regnvær eller i våtrum.

☑ **GENERELLE ANVISNINGER**

☑ **ADVARSEL** Tænd eller tænd ikke i boken

☑ **LED-skyltet er ikke utladdert.** Hvis dekslet er skadet må produktet kasseres.

☑ **LED-ljuslådan er ikke utladdet.** När LED-ljuset levatet ender, må hele lampen skiftes.

☑ **Produktet skal ikke åpnes eller endres!** Reparasjon skal kun utføres av produsenten, en servicetekniker som er autorisert av ham eller en person med lignende kvalifikasjoner.

☑ **Enheten skal kun kobles fra strømforsyningen ved å trekke i kablet eller støpslet.** Koble ikke kablet eller støpslet fra produktet på stikkontakt mens strommen overføres på et samsøt som angitt på typeskiltet.

☑ **Lysken skal ikke legges på siden der lyskiden befinner seg eller velte over til denne siden.**

☑ **MILJØINFORMASJON I AVFALLSBEHANDLING**

Emballåsen skal kildesorteres. Papp og kartong til papir-innsamlingen, folie til plastinnsamlingen.
Kasser det brukbare produktet i henhold til gjeldende nasjonale bestemmelser. Symbolet «speldunkn» angir at EU skal elektrisk utstyr ikke kastes i vanlig husholdning-savfall. Produktet skal leveres til et spesielt samletett for avfallsbehandling av gammelt utstyr, bruk lokale retur og innsamlingsstasjoner, eller kontakt forhandleren der produktet ble kjøpt.

☑ **Batterier og oppladbare batterier i elektriske enheter må kastes separat fra dem hvis det er mulig.** Kest alltid brukte batterier / oppladbare batterier (bare når de er utladdet) i samsær med lokale lover eller krav. Ved feil avhending kan giftige ingredienser slippe ut i miljøet, som har skadelige effekter på mennesker, dyr og planter. Dermed oppfordrer du dine lovedestemte pikler og går ditt bidrag til miljøven.

69	70	71	72	73	74	75	76	77	78
----	----	----	----	----	----	----	----	----	----

med varligt husholdningslampa. Lampa produkt på en återvinningsskation för avfallshantering av uttjanta elektriska produkter, använd återanlnings- och samlings-ställen (in kommun eller kontakta återforsäljaren där du köpte produkten. Batterier och uppladdningsbara batterier som ingår

☑ **Batterier och uppladdningsbara batterier som ingår i elektriska apparater ska om möjligt kasseras separat.** Kassera alltid använda batterier/uppladdningsbara batterier (en-skadt när de är utladdade) i enlighet med lokala regler eller krav. Felaktigt bortskaffande kan leda till giftiga ämnen släpps ut i miljön, vilket kan ha negativa hälsoeffekter på människor, djur och växter. På så sätt förklar du lagen och bidrar till miljöskydd.

☑ **PRODUKTBESKRIVNING:**

- Spot-LED
- COB-LED
- Laddport
- Vidbar led
- Status

☑ DRIFTSÄTTNING

Ladda batterysäkerhet fullständigt innan du använder det för första gången.

Tänd lampa genom att trycka på på/av-knappen.

- 1 lågt läge
- 2 medelhög läge
- 3x högt läge
- 4x av

Direktavstängningsfunktionen aktiveras efter ca 5 sekunder.

LED-indikering:

- Upplyst status-LED'er visar aktuell kapacitet under drift/ laddning
- Ladda batterier: En indikator-LED blinkar
- Batteri är fulladdat: Alla indikator-LED'er tänds (4x blå)
- Varning för låg batterinivå: En indikatorlampe blinkar

Ladda inte och belys inte samtidigt.

39	40	41	42	43	44	45	46	47	48
----	----	----	----	----	----	----	----	----	----

geval van een storing snel uit het stopcontact kan worden getrokken.
Alle beschreven voorwerpen moeten minstens 10 cm van de lamp verwijderd zijn.

Het product uitsluitend met de meegeleverde toebehoren gebruiken.
Probeer nooit om een batterij/ accu te openen, te pletten, te verhitten of in brand te ste-ken. Niet in het vuur gooien.

☑ **Het product mag uitsluitend in gesloten, droge en grote ruimtes geladen worden, ver van brandbare materialen en vloeistoffen.** Het niet naleven kan brandwonden en brand veroorzaken.

Gelekte batterij-/accuvloeistoof kan bij contact met lichaams-delen etsverwondingen veroor-zaken. Bij huidcontact de be-

49	50	51	52	53	54	55	56	57	58
----	----	----	----	----	----	----	----	----	----

▲ YLEISET TURVALLISUUSOHJEET

Tätä tuotetta voivat käyttää yli 8-vuotiaat lapset sekä henki-löt, joiden ruumiillisesti, aistimil-lisesti tai

henkisesti kyvyt ovat rajoitui-neet tai joilla ei ole tarvittavaa kokemusta tai tietoa, kun he ovat saaneet
opastuksen tuotteen turvalli-sesta käytöstä ja kun he tietä-vät, mitä vaaroja on olemassa. Lapset eivät
saa leikkiä tuotteella. Puhdis-tusta ja hoitoa lapset eivät saa tehdä ilman valvontaa.

Gelekte batterij-/accuvloeistoof kan bij contact met lichaams-delen etsverwondingen veroor-zaken. Bij huidcontact de be-

Hävarning:

- För rengöring av lampen använder man en lätt fuktad klud utan rengöringsmedel.

☑ **PRODUKTEN ÖVERSTÄMMER** med kraven i tillämpliga EU direktiv. Med förbehåll för tekniska ändringar. Vi har ett ansvar för trycket.

IT	IT	IT	IT	IT	IT	IT	IT	IT	IT
----	----	----	----	----	----	----	----	----	----

SICUREZZA - SPIEGAZIONE DELLE AVVERTENZE

osservare i seguenti simboli e termini utilizzati nelle istruzioni per l'uso, sul prodotto e sulla confezione:

- ☑ **Informazione** I Utili informazioni aggiuntive sul prodotto
- ☑ **Nota** Questa nota avvisa su possibili danni di qualsiasi tipo
- ☑ **Attenzione** ! Attenzione - Pericolo di lesioni
- ☑ **Avvertimento** ! Attenzione - Pericolo! Può provocare lesioni gravi o letali.

IMPIEGO APPROPRIATO

Il prodotto è una fonte luminosa mobile e non è concepito per scopi diversi. Il prodotto è concepito esclusivamente per uso privato domestico e non per scopi commerciali né per illuminazione di ambienti domestici, quindi va utilizzato soltanto come descritto nelle istruzioni per l'uso. Qualsiasi altro impiego che sia diverso dall'illuminazione d'uso prevista è da considerarsi inappropriato e quindi può provocare danni a cose o persone. Non ci assumiamo alcuna responsabilità per danni provocati da un uso errato o inadeguato.

Evitare lesioni agli occhi - non fissare mai direttamente il raggio luminoso né dirigerlo sul viso di altre persone. Un'esposi-zione prolungata alle particelle di luce blu potrebbe danneg-giare la retina.

▲ AVVERTENZE DI SICUREZZA GENERALI

Questo prodotto non può esse-re utilizzato da bambini di età inferiore a 8 anni e da persone con facoltà fisiche, sensoriali o mentali limitate o senza la

39	40	41	42	43	44	45	46	47	48
----	----	----	----	----	----	----	----	----	----

treffende plaatsen onmiddellijk met schoon water afspoelen en direct een arts raadplegen.
Aansluitklemmen en batterijen niet kortsluiten.

☑ **GEVAAR VOOR BRAND OF EEN EXPLOSIE**

Niet gebruiken terwijl het pro-duct nog in de verpakking zit.

Product niet afdekken – brandgevaar.

Het product nooit aan exte-reme belastingen zoals bijv. extreme hitte, kou, vuur enz. blootstellen.

Nooit in de regen of in vocht-ige ruimten gebruiken.

☑ ALGEMENE AANWIJZINGEN

- Niet mee-geen of laten vallen
- De LED-aftrekking kan niet worden vervangen. Als de afdekking beschadigd is, moet het product als afval worden verwijderd.
- De LED-lichtbron kan niet worden vervangen. Als de levens-duur van de LED eindigt, moet de complete lamp worden vervangen.
- Product niet openen of modificeren! Reparatiewerkzaam-heden mogen alleen door de producent of een daarvoor aangewezen servicecentrum of een vergelijkbaar gekwalifi-

De verpakking naar soort als afval afvoeren. Papier en karton bij het vuur papier, folie bij het vuur.
Behandel het product voorzichtig tegen oververhitting of wet-telijke bepalingen als afval. De aanduiding "vuilnisbak" wijst erop dat elektrische apparaten in de EU niet met het normale huishal verwijderd mogen worden.

Geef het apparaat voor de verwijdering af bij een speciale inzamelplaats voor oude apparaten, gebruik de terugga-ve en inzamelstelsystemen in uw gemeente of neem contact op met de dealer waar het product gekocht is.

☑ **Batterien og oppladbare batterier i elektriske apparater moeten zowel mogelijk geschieden worden afgevoerd.** Goed gebruikte batterijen/opladbare batterien alleen als ze te ontlasten zijn, altijd weg van verbranding met de plaatselijke wetgeving of voorschriften.

Onjuiste verwijdering kan ertoe leiden dat giftige bestandde-len in het milieu vrijkomen. Hetgeen schadelijk gevaar kan hebben voor de gezondheid van mensen, dieren en planten.

U kunt aan u aan wettelijke verplichtingen voldoen en zo juist aan de bescherming van het milieu leven.

☑ **Product niet openen of modificeren!** Reparatiewerkzaam-heden mogen alleen door de producent of een daarvoor aangewezen servicecentrum of een vergelijkbaar gekwalifi-

49	50	51	52	53	54	55	56	57	58
----	----	----	----	----	----	----	----	----	----

kato suoraan valonsätee-seen tai suuntaa valoa muiden ihmisten kasvoihin. Mikäli näin tapahtuu pitkään, sinisen valon osuus voi aiheuttaa verkkokal-von vaurioitumisen.
Älä koskaan tartu virtaverkkoon liitettyyn laitteeseen märein käsin tai, jos se on pudonnut veteen. Jos näin on päässyt tapahtumaan, katkaise ensin virta sähkökaapin sulakkees-sa tai irrota sitten virtapistoke pistorasista.
Älä koskaan vie räjähdysalt-tiiseen ympäristöön, missä on palavia nesteitä, pölyä tai kaasuja.

Älä koskaan uuta tuotetta veteen tai muihin nesteisiin.
Käytä vain sellaista pistorasiaa, jonka luokke pääsee helposti, jotta tuote voidaan häiritäiä nopeasti irrottaa virtaverkosta.

☑ **ALGEMENE AANWIJZINGEN**

- Niet mee-geen of laten vallen
- De LED-aftrekking kan niet worden vervangen. Als de afdekking beschadigd is, moet het product als afval worden verwijderd.
- De LED-lichtbron kan niet worden vervangen. Als de levens-duur van de LED eindigt, moet de complete lamp worden vervangen.
- Product niet openen of modificeren! Reparatiewerkzaam-heden mogen alleen door de producent of een daarvoor aangewezen servicecentrum of een vergelijkbaar gekwalifi-

☑ **Informacja** i Przydatne informacje dodatkowe o produkcie

☑ **Wskazówki** Ta wskazówka ostrzeżę przed możliwymi skutkami wskazanego rodzaju.

☑ **Uwaga** ! Uwaga – zagrożenie może prowadzić do obrażeń

☑ **Ostrzeżenie** ! Uwaga – zagrożenie! Możliwość ciężkich obrażeń lub śmierci.

UŻYTKOWANIE ZGODNE Z PRZECIENACZEM

Produkt jest przeznaczony do oświetlenia. Produkt nie nadaje się do oświetlania pomieszczeń w gospodarstwie domowym. Należy go użytkować wyłącznie zgodnie z opisem w instrukcji obsługi. Używanie do celów innych niż podane w tej informacji uważa się za niezgodne z przeznaczeniem i może spowodować uszkodzenie mienia lub obrażenia ciała. Nie ponosimy odpowiedzialności za szkody powstałe w wyniku nieprawidłowego użytkowania produktu lub użytkowania produktu niezgodnie z przeznaczeniem.

▲ OGÓLNE UWAGI DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

Produkt może być używany przez dzieci od 8 roku życia oraz osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sen-sorycznych lub umysłowych w źródło światła może spowodować uszkodzenie si- atkówki światłem niebieskim.

Nigdy nie dotykaj urządzenia podłączonego do sieci elek-trycznej mokrymi rękami lub jeśli urządzenie wpadło do wody. W takim przypadku najpierw wyłączyc bezpie-

nessaria esperienza e cono-scenza, a meno che non siano state istruite sull'uso in sicu-rezza del prodotto e informate sui pericoli connessi. I bambini non devono giocare con il prodotto. Non affidare pulizia e manutenzione ai bambini se non sorvegliati.

Tenere il prodotto e l'imballo fuori dalla portata dei bambini. Il prodotto non è un giocat-tolo. I bambini devono essere sorvegliati per accertarsi che non usino il prodotto e l'imballo come un giocattolo.

Evitare lesioni agli occhi - non fissare mai direttamente il raggio luminoso né dirigerlo sul viso di altre persone. Un'esposi-zione prolungata alle particelle di luce blu potrebbe danneg-giare la retina.

Non toccare mai un apparec-chio collegato alla rete elettrica

☑ **PRODUCTBESCHRIJVING**

- Spot-LED
- COB-LED
- LED-veerlicht
- Draaibaar scherm
- Voet

☑ OPLAADBARE ACCUPACK

Het product bevat een niet-veenvangbare accupack. Zodra de accu leeg is, deze onmiddellijk weer opladen.

De accu loskoppelen van de oplader zodra deze is opgeladen. Wanneer sprake is van een lekende aangelegde, de vloeistof met handschoenen aan met een droge doek verwijderen.

☑ INSTRUCTIES VOOR HET MILIEU I AFVALVERWIJDE-RING

De verpakking naar soort als afval afvoeren. Papier en karton bij het vuur papier, folie bij het vuur.
Behandel het product voorzichtig tegen oververhitting of wet-telijke bepalingen als afval. De aanduiding "vuilnisbak" wijst erop dat elektrische apparaten in de EU niet met het normale huishal verwijderd mogen worden.

Geef het apparaat voor de verwijdering af bij een speciale inzamelplaats voor oude apparaten, gebruik de terugga-ve en inzamelstelsystemen in uw gemeente of neem contact op met de dealer waar het product gekocht is.

☑ **Batterien og oppladbare batterier i elektriske apparater moeten zowel mogelijk geschieden worden afgevoerd.** Goed gebruikte batterijen/opladbare batterien alleen als ze te ontlasten zijn, altijd weg van verbranding met de plaatselijke wetgeving of voorschriften.

Onjuiste verwijdering kan ertoe leiden dat giftige bestandde-len in het milieu vrijkomen. Hetgeen schadelijk gevaar kan hebben voor de gezondheid van mensen, dieren en planten.

U kunt aan u aan wettelijke verplichtingen voldoen en zo juist aan de bescherming van het milieu leven.

☑ **PRODUCTBESCHRIJVING**

- Spot-LED
- COB-LED
- LED-veerlicht
- Draaibaar scherm
- Voet

☑ INGEÏRUKNAME

Vóór het eerste gebruik de accupack volledig opladen.

Zet de lamp aan door op de aan/uitknop te drukken.

- 1x laag
- 2x hoog
- 3x spot-LED
- 4x uit

Na ca. 5 seconden wordt de rechtstreekse uitschakelfunctie geactiveerd.

LED-indicatie:

- Verlichte status-LED's geven de huidige capaciteit aan tijdens gebruik/opladen
- Accu opladen: één indicator-LED knippt
- Accu volledig opgeladen: alle indicator-LED knippen (4x blauw)
- Waarschuwing voor lege accu: één indicator-LED brandt

Niet te gekijktijdig opladen en laten branden.

Opmerking: Gebruik een licht vochtige doek zonder schoonmaakmiddel om de lamp schoon te maken.

☑ **PRODUCTBESCHRIJVING**

☑ **Bemærk** (Bemærk oplysning advarer mod alle mulige skader

☑ **Forsigtig!** Pas på – Faren kan medføre personskader eller livsfare

☑ **Advarsel!** Pas på – Fare! Kan medføre alvorlige kvæstelser eller livsfare

BESTEMMELESSEMESSIG BRUG

Produktet anvendes som mobil lyskilde, og er ikke egnet til an-dre brug. Produktet er kun egnet til privat brug i rum i hushold-ningen og hverken til erhvervsbrug eller belysning af rum i hushold-ningen og kun til brug som beskrevet i brugsvejledningen. Brugten af produktet til andre end det, som er beskrevet i brugsvejledningen, anses ikke som beregnet brug og kan forårsake materielle skader eller personskader. Vi påtager ikke for skader, der er opstået pga. forkert eller ikke-for-måttet brug.

☑ **INFORMATION** I Nyttigt information til produktet

☑ **Bemærk** (Bemærk oplysning advarer mod alle mulige skader

☑ **Forsigtig!** Pas på – Faren kan medføre personskader eller livsfare

☑ **Advarsel!** Pas på – Fare! Kan medføre alvorlige kvæstelser eller livsfare

BESTEMMELESSEMESSIG BRUG

Produktet anvendes som mobil lyskilde, og er ikke egnet til an-dre brug. Produktet er kun egnet til privat brug i rum i hushold-ningen og hverken til erhvervsbrug eller belysning af rum i hushold-ningen og kun til brug som er beskrevet i brugsvejledningen. Brug som ikke er nevnt i drønte informationen anses ikke som beregnet brug og kan forårsake materielle skader eller personskader. Vi påtar oss ikke ansvar for skader som er forårsaket av feil bruk eller ikke beregnet bruk.

☑ **INFORMATION** I Nyttigt tilleggsinformasjon om produktet

☑ **Bemærk** (Bemærk oplysning advarer mod alle mulige skader

☑ **Forsigtig!** OBS – Farlig situation! Kan føre til alvorlige personskader eller død

☑ **Advarsel!** OBS – Farlig situation! Kan føre til alvorlige personskader eller død

BESTEMMELESSEMESSIG BRUG

Produktet skal bruges som mobil lyskilde og er ikke beregnet til andre brugsformer. Produktet er udelukkende egnet for privat brug i husholdninger og verken for kommerciel brug eller belysning af rum i husholdninger, og kun for brug som er beskrevet i brugsvejledningen. Brug som ikke er nævnt i drønte informationen anses ikke som beregnet brug og kan forårsake materielle skader eller personskader. Vi påtar oss ikke ansvar for skader som er forårsaket av feil bruk eller ikke beregnet bruk.

☑ **INFORMATION** I Nyttigt tilleggsinformasjon om produktet

☑ **Bemærk** (Bemærk oplysning advarer mod alle mulige skader

☑ **Forsigtig!** OBS – Farlig situation! Kan føre til alvorlige personskader eller død

☑ **Advarsel!** OBS – Farlig situation! Kan føre til alvorlige personskader eller død

BESTEMMELESSEMESSIG BRUG

Produktet skal brukes som mobil lyskilde og er ikke beregnet til andre brugsformer. Produktet er udelukk